



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St./ 11 rue, Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY  
REQUIREMENT / DOCUMENT CONTIENT DES  
EXIGENCES RELATIVES À LA SÉCURITÉ

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Scientific, Medical and Photographic Division /  
Division de l'équipement scientifique, des produits  
photographiques et pharmaceutiques

11 Laurier St./ 11 rue, Laurier

6A2, Place du Portage

Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> AUTOMATED MEDICATION DISPENSING SYS	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 21120-180235/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 21120-18-2760235	<b>Date</b> 2018-09-04
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$PV-915-75406	
<b>File No. - N° de dossier</b> pv915.21120-180235	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2018-10-10</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> MacCuaig, Shannon	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pv915
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (873) 469-3983 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

**La modification 001 vise à répondre aux questions suivantes :**

---

**Question 1 :**

Sur le site Web [achatsetventes.gc.ca](http://achatsetventes.gc.ca), il est indiqué que le but de cet appel d'offres est d'acheter des chargeurs automatiques pour les deux régions restantes (Ontario et Pacifique). Nous nous demandons si vous pouviez confirmer si cela concerne uniquement les plaquettes thermoformées ou si le site recherche également des emballages en sachets?

**Réponse 1 :**

Les exigences sont écrites pour spécifier les cartes blister, car les régions ONT et PAC recherchent spécifiquement cette technologie - les trois autres régions sont des options à acquérir basées sur un contrat réussi. L'acquisition d'un système technologique de conditionnement en sachets impliquerait un processus de demande de propositions distinct qui pourrait être possible à l'avenir si une ou plusieurs régions optionnelles décidaient de la manière qu'elles préféraient.

**Question 2 :**

Les consommables doivent-ils également figurer dans notre réponse?

**Réponse 2 :**

La fourniture de fournitures (étiquettes, cartes, etc.) sera ajoutée à l'annexe A, comme suit:

À l'annexe A :

INSERER :

**F. Consommables :**

L'entrepreneur doit fournir, sans frais additionnels, la quantité requise de tout consommable (p. ex. contenants, étiquettes, cartes, etc.) nécessaire pour l'installation et l'acceptation du système.

REMARQUE: La demande de propositions a été mise à jour pour indiquer que la région de l'Ontario et du Pacifique sont les lieux de livraison initiale.

**TOUTES LES AUTRES CONDITIONS DE LA DP DEMEURENT INCHANGÉES**